



# Blessings for Cheshvan: The Eighth Month of the Hebrew

玛西班月—希伯来第八个月



**1. The month of Manasseh  
(to forget, to leap up and away).**

瑪拿西的月份  
(忘记、跳跃和离开)。

We should carry forward with what was emphasized at Tabernacles. Let's remember that the waters of salvation—the outflowing of the Holy Spirit—come the more we allow the Lord to “dwell” with us.

我们应该继续推进住棚节所强调的内容，让我们记住，救恩的泉源——圣灵的涌流——是在我们越让主与我们“同住”时临到。

Let's continually remember Revelation 3:20, which states, "Behold, I stand at the door and knock. If anyone hears My voice and opens the door, I will come in to him and dine with him, and he with Me."

让我们持续记住启示录 3:20 所说：「看哪，我站在门外叩门，若有听见我声音就开门的，我要进到他那里去，我与他，他与我一同坐席。」

The more we practice this, the more we will discover living water flowing out of our innermost being (John 7:37–39). Don't forget that the reason for this water to flow out is to bless and minister to others. This is what we are all called to do. Let's also note how much God has blessed us. Like Joseph, we can forget the old. It's time to leap forward into all God has for us.

不要忘记，活水涌流的原因是为了祝福和服事他人，这是我们被呼召去做的事。让我们也留意神给了我们多少的祝福，因此像约瑟一样，我们可以忘却旧事。现在是迈进神为我们预备的丰盛中的时候了。

**2. This is the month that Noah's flood began.  
(It lasted a year and ten days, but began during  
this month.)**

这是挪亚洪水开始的月份  
(从这个月开始，洪水持续一年又十天)。

Don't be alarmed if you see a flood moving in your circumstances. Just take it as a sign that we may have some issues that need to be dealt with. Ask the Lord to make those issues clear and then deal with them.

如果看到洪水进入你的处境时不要惊慌，把它当作我们需要对付一些问题的信号。要求主显明这些问题，然后确实的处理它们。

**3. A month reserved for receiving anointing  
because “the anointing will break the yoke”  
(Isa. 10:27).**

储备恩膏的月份  
因为「恩膏可以打破你的轭」  
(赛10:27)。



Here are three ways to receive or increase in anointing:

1. Come to Jesus and drink. Talk to Him often throughout the day. The more we share our lives with Him, the more His anointing will flow in us.

以下是领受或增加恩膏的三种方法：(1)来到耶稣面前喝。在一整天当中经常与主交谈。我们越多与主分享我们的生活，祂的恩膏就会越多流进我们里面。

2. Anointing also increases the more we use it. See Luke 17:5–10 where the disciples were told their faith would increase if they would just do their duty (heal the sick, etc.)

(2) 我们越多使用恩膏，恩膏也会增加。读路加福音17:5-10，耶稣告诉门徒，如果他们履行自己的责任（医治病人等），他们的信心就会加增。

3. Anointing grows as we rejoice in the difficulties that arise. So don't be surprised at testing. Stay in joy, knowing the Lord is using those circumstances to increase the anointing and work it deeper in you (James 1:12).

(3) 当我们在困难中保持喜乐，恩膏也会增长。所以不要对试炼感到惊讶，要保持喜乐，知道主正在使用这些处境来增加你的恩膏，在你面做更深的工作（雅1:12）。

Ask God for more anointing. Seek Him. Besides, enter into the "new things" He has in store for you, where you will find much anointing.

要祈求主賜下更多的恩膏。要尋求祂，此外，要進入祂為你準備的「新事」，你會在那里發現很多恩膏。

**4. Without a new anointing,  
Satan can gain an upper hand.  
若没有新的恩膏，撒旦会占上风。**

I emphasize again that God wants us to grow in the anointing, and we do this most easily and assuredly when we talk to the Lord as our friend throughout the day.  
我要再次强调，神希望我们在恩膏上成长，当我们整天像朋友一样与主交谈时，我们最容易、也最能够得着恩膏。

## **5. A month to deal with hardships, trials, and tribulations.**

### **处理困苦、考验和患难的月份**

This is why the Lord is emphasizing anointing. We cannot deal with these things by ourselves. We need His help, His power, and His anointing. He definitely will help us.

这是为什么主强调恩膏的原因，我们没有办法靠自己来处理这些问题，我们需要主的帮助、祂的力量和祂的恩膏，主一定会帮助我们的。

You can let pain transform you into something usable for God's plan for your life. We are not exempt from bad times, but we can be transformed by the renewing of our minds (Rom. 12:1-2).

因此让你所经历的痛苦使你转化进入神的命定。  
我们无法免于逆境，但我们可以心意更新而变化(罗12:1-2)。

But if we are of the world, all we can do is conform (like children of Belial). However, we have the power and blood of Jesus flowing through us so we can be transformed.

但如果我們屬乎世界，我們所能做的就是效法世界(如同彼列之子)，但是我們有耶穌寶血的大能流经我們，我們可以被更新。



**6. Therefore, whenever you notice something negative in you (e.g., envy, bitterness, complaining, self-seeking) (James 3:13–16), confess it and reject it, and take it to the Lord.**

**当你注意到你里面的一些负面的事物(如嫉妒、苦毒、抱怨和自私)(雅3:13-16), 要认罪悔改、弃绝它并交给主。**

We sometimes think these are small things, but remember, it's "the little foxes that spoil the vines" (Song of Sol. 2:15). The anointing will rise up and help you.

我们有时认为这些都是小事，但要记住这些是「毁坏葡萄园的小狐狸」（歌 2:15）。恩膏会兴起来帮助你。

Be diligent to keep giving those negative things to the Lord. You will find yourself being transformed. We don't want to be like Moses whose stronghold of anger resulted in his not entering the Promised Land. (Moses was born during this month.)

要持续地将负面的事情交给主，你将会发现自己正在被转变。我们不要像摩西一样，因为愤怒的坚固营垒，导致他无法进入应许之地(摩西在这个月诞生)。

## 7. The month of smell. 嗅觉的月份

During this month, the soul responds in unusual ways. Smell affects soul, not just the body.

魂在这个月以不寻常的方式回应，  
嗅觉不只影响身体，也影响魂。

The fragrance of God can really permeate the soulish nature (2 Cor. 2:14–16) and change us and others around us. Breathe in the fragrance of the Lord and be transformed.

神的香气可以真正渗透我们魂，  
并改变我们和周围的人(林后2:14-16)。  
要吸入主的香气并被转化。

## 8. The myrrh or myrtle month. 没药或番石榴香的月份。

The myrtle tree is very fragrant and can symbolize prophetic promise. Isaiah 55:13 states, “Instead of the briar shall come up the myrtle tree.”

没药是非常香的树，可以象征先知性应许。赛55:13说「番石榴长出，代替蒺藜。」

## 8. The myrrh or myrtle month. 没药或番石榴香的月份。

Thus, it's a month to smell the awe of God. Ask the Lord that every "briar" circumstance would instead become a "myrtle."

因此这是要嗅出对神的敬畏的月份，要求主让每一个荆棘的处境成为番石榴的处境。

## 9. You will begin to really see colors.

你将开始真实看到一些色彩。

This month's color is violet, which often stands for passion for God. Passion helps us to receive revelation that can move us into a supernatural state. Begin to move in a new level of passion.

这个月的颜色是紫罗兰色，它常常代表对神的热情，热情帮助我们领受启示，启示可以帮助我们进入超自然的境界。要开始一个新层次的热情。



## 10. The month of Scorpio, the snake of Eden.

蝎子星群的月份；伊甸园的蛇。

The enemy wants to release some strategies around you to hinder you. But remember that Jesus trampled on the snake(rejoice and shout Hallelujah). We can and must do the same (Rom. 16:20).

仇敌想要释放一些策略拦阻你，  
但是要记得耶稣践踏蛇(喜乐并且欢呼哈利路亚)，  
我们可以、也必须做相同的事情(罗 16:20)。

# 11. The month of the Hebrew letter nun (נ).

## 希伯来字母nun (נ)的月份

This letter looks like a boundary. I love this concept—the Lord wants to illuminate new and further things for us.

His light will reach our furthest boundaries.

这个字母看起来像界限，我喜欢这个概念——主想为我们照亮新的和更远的事情。祂的光将达到我们最远的界线。

We will see that our boundaries/destinies are greater than our human thinking may have allowed us, and we can also expect His light to shine and reveal how to solve long-standing problems.

我们将会看见我们的疆界/命定  
比我们人类思维所能想像的更大；  
我们也可以期待神的光照耀并揭示  
如河解决一些长久存在的问题。

## 12. The month of the intestines.

### 肠子的月份

The month of fine digestion. There is an ability to digest and assimilate even difficult things that the Lord wants us to understand.

消化良好的月份，会有分解和吸收的能力，即使是对于神要我们了解的一些困难的事情。

## 13. A month that you have to war with words.

### 你必须靠着话语争战的月份

This should be the month you continually declare, shout, or yell: “I am satisfied.”. This is a prophetic act, not a psychological ploy. So please, go ahead and do it often this month.

这个月你要持续的宣告和呼喊：「我很满足！」，这是一个先知性的行动，不是心理策略。所以在这个月请常常这样做。

(Perhaps you will find stomach problems being healed—they often occur because of receiving and believing wrong words.)

Declaring out loud that you are satisfied will result in an overflow of the Holy Spirit in your innermost being. This will result in an increase of anointing to help push out that negative.

(你可能会发现一些胃部的问题得到医治，它们常是因为接受和相信错误的话语而引起)。要大声宣告你很满足，圣灵就会在你里面涌流，这会带来恩膏的增加，帮助把负面的东西挤压出去。